

**Махти Зейтунович**  
**УДАКОВ**

---

---



*«...Без государственной политики, направленной на сохранение языков народов РФ, без науки, дающей ориентиры для языкового строительства и самое главное – без осознания народом уязвимости родного языка, без стремления его сохранить и развивать, будущее наших языков немислимо!»*

*«...The future of our languages is unthinkable without the state policy directed on preservation of languages of the peoples of the Russian Federation, without science providing reference points for language construction and – the most important – without understanding by all the people of vulnerability of the native language and keen aspiration to preserve and develop it!»*

**Махти Улаков**

ФЕДЕРАЛЬНОЕ ГОСУДАРСТВЕННОЕ БЮДЖЕТНОЕ НАУЧНОЕ УЧРЕЖДЕНИЕ  
«КАБАРДИНО-БАЛКАРСКИЙ ИНСТИТУТ ГУМАНИТАРНЫХ ИССЛЕДОВАНИЙ»

---

**МАТЕРИАЛЫ К БИБЛИОГРАФИИ УЧЕНЫХ КБИГИ**

**Махти Зейтунович  
УЛАКОВ**

Составитель Л.Х. Махиева

Нальчик • 2016

УДК – 016:811.512  
ББК – 91.9:81.2Кар  
У – 47

Редакционная коллегия серии  
«Материалы к библиографии ученых КБИГИ»:

д.и.н. *К.Ф. Дзамихов* (председатель),  
д.ф.н. *Ж.М. Гужев* (зам. предс.),  
к.ф.н. *Д.М. Кумыкова* (зам. предс.),  
д.и.н. *Б.Х. Бгажноков*, к.ф.н. *Л.Х. Махиева*,  
д.ф.н. *Б.Ч. Бижоев*, к.и.н. *З.М. Кешева*,  
к.и.н. *Д.Н. Прасолов*, к.и.н. *В.А. Фоменко*

У – 47     **Махти Зейтунович Улаков** / сост. Л.Х. Махиева. – Нальчик: Издательский отдел КБИГИ, 2016. – 48 с.

Выпуск посвящен известному российскому ученому-тюркологу, доктору филологических наук, профессору, академику Российской академии естественных наук, академику Международной тюркской академии, члену Российского комитета тюркологов, заслуженному деятелю науки КЧР и КБР *Махти Зейтуновичу Улакову*, автору фундаментальных и прикладных работ в области карачаево-балкарской лексикологии, лексикографии, диалектологии, истории языка, культуры речи и социолингвистики.

Справочник содержит описание жизненного и творческого пути ученого, хронологический указатель его трудов, статьи и отзывы коллег об ученом.

Издание адресовано специалистам-тюркологам, а также всем, кто интересуется историей науки.

U – 47     **Makhti Zeytunovich Ulakov** / Compiled by L.H. Makhieva. – Nalchik: Publishing department of KBIHR (Kabardian-Balkarian Institute of Humanitarian Researches), 2016. – 48 p.

This issue is devoted to the well-known Russian scientist – specialist in Turkic philology, doctor of philological sciences, professor, academician of the Russian academy of natural sciences, academician of the International Turkic academy, member of the Russian committee of Turkologists, merited scientist of KChR and KBR *Makhti Zeytunovich Ulakov*, the author of fundamental and applied works in the fields of Karachai-Balkar lexicology, lexicography, dialectology, history of language, standards of speech and sociolinguistics.

The reference book contains the description of biography and creative career of the scientist, the chronological index of his works, articles and comments of colleagues on the researcher-philologist.

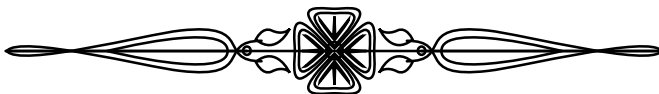
The edition is addressed to specialists in Turkic philology and also to all those who are interested in history of science.

Серия основана в 2013 г.



## О Г Л А В Л Е Н И Е

Основные вехи жизни и деятельности профессора М.З. Улакова .....	6
О научной, научно-организационной и общественной деятельности профессора М.З. Улакова .....	8
Научные труды М.З. Улакова .....	14
<i>Монографии, сборники, словари, учебники и учебно-методические издания</i> .....	14
<i>Статьи в научных и научно-популярных журналах</i> .....	15
<i>Публикации в периодических и продолжающихся изданиях ...</i>	29
Рецензии и редакционные работы .....	33
Статьи М.З. Улакова о коллегах и друзьях .....	35
Публикации о жизни и трудах М.З. Улакова .....	36
Из отзывов коллег и учеников о М.З. Улакове .....	38



## ОСНОВНЫЕ ВЕХИ ЖИЗНИ И ДЕЯТЕЛЬНОСТИ ПРОФЕССОРА М.З. УЛАКОВА

Махти Зейтунович Улаков родился 26 февраля 1951 г. в сел. Дон-Арик Чуйского района Киргизской ССР.

**1969–1974 гг.** Учеба на русско-балкарском отделении историко-филологического факультета Кабардино-Балкарского государственного университета им. Х.М. Бербекова.

**1974 г.** Принят на работу старшим лаборантом в сектор карачаево-балкарского языка Кабардино-Балкарского НИИ.

**1983 г.** Защита диссертации «Термины животноводства в карачаево-балкарском языке» на соискание ученой степени кандидата филологических наук (г. Баку).

**1983 г.** Младший научный сотрудник КБНИИ.

**1984 г.** Старший научный сотрудник КБНИИ.

**1990–1993 гг.** Зав сектором балкарского языка КБНИИ.

**1993–1998 гг.** Заместитель директора по научной работе КБНИИ.

**1996 г.** Защита диссертации «Проблемы стилистики карачаево-балкарского языка» на соискание ученой степени доктора филологических наук (Институт языкознания АН СССР, г. Москва).

**1996 г.** Награжден Почетной грамотой Кабардино-Балкарской Республики «За многолетнюю плодотворную научную деятельность».

**1997 г.** Избран действительным членом (академиком) Международной Тюркской Академии.

**1998 г.** Присвоено Почетное звание «Заслуженный деятель науки Карачаево-Черкесской Республики».

**1999 г.** Награжден Почетной грамотой Российской академии наук и профсоюза работников Российской академии наук.

С 1999 г. по настоящее время Заместитель председателя Кабардино-Балкарского научного центра РАН по научной работе.

1999 г. Присвоено ученое звание профессора по специальности «Языки народов РФ (тюркские языки)».

2001 г. Присвоено Почетное звание «Заслуженный деятель науки Кабардино-Балкарской Республики».

2004 г. Избран членом Российской академии естественных наук.

2007 г. Награжден Почетной грамотой Избиркома КБР.

2008 г. Назначен доверенным представителем Уполномоченного по правам человека в КБР по городскому округу Нальчик.

2011 г. Награжден Почетной грамотой Парламента КБР.



## О НАУЧНОЙ, НАУЧНО-ОРГАНИЗАЦИОННОЙ И ОБЩЕСТВЕННОЙ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ ПРОФЕССОРА М.З. УЛАКОВА

Исполняется 65 лет со дня рождения крупного ученого и талантливого организатора науки, заместителя председателя Федерального научного центра «Кабардино-Балкарский научный центр Российской академии наук», академика Международной тюркской академии, академика Российской академии естественных наук, заслуженного деятеля науки КЧР и КБР, доктора филологических наук, профессора *Махти Зейтуновича Улакова*.

М.З. Улаков родился 26 февраля 1951 года в с. Дон-Арик Чуйского района Киргизской ССР. После возвращения балкарцев из депортации на историческую родину, окончив школу в 1969 году, поступил на русско-балкарское отделение Кабардино-Балкарского госуниверситета (КБГУ). Успешно закончив вуз в 1974 году начал работать в секторе карачаево-балкарского языка Кабардино-Балкарского института истории, филологии и экономики (ныне – ФГБНУ «Кабардино-Балкарский институт гуманитарных исследований»).

В 1976 г. поступил в очную аспирантуру сектора тюркских языков Института языкознания АН СССР (г. Москва). За время учебы в аспирантуре написал кандидатскую диссертацию и защитил ее в 1983 году. Затем вернулся в КБНИИ и продолжил работать в должностях младшего научного сотрудника, старшего научного сотрудника, главного научного сотрудника, заведующего сектором карачаево-балкарского языка, а затем отдела карачаево-балкарской филологии. С июня 1993 года по декабрь 1998 года работал заместителем директора КБИГИ по научной работе. Работая в Институте, в 1996 году успешно защитил дис-



сертацию на соискание ученой степени доктора филологических наук в Институте языкознания РАН. В 2009 году ему присвоено ученое звание профессора по специальности «Языки народов РФ (тюркские языки)». С января 1999 года по настоящее время работает заместителем председателя Кабардино-Балкарского научного центра РАН по научной работе.

Профессор М.З. Улаков – автор более 160 научных трудов, в том числе 12 работ в виде отдельных изданий. Под его редакцией опубликованы десятки монографий. М.З. Улаков – признанный специалист в области тюркской лексикологии и лексикографии. Он является одним из составителей «Толкового словаря карачаево-балкарского языка» (в трёх томах), «Школьного русско-балкарского словаря», соавтором «Карачаево-балкарско-русского словаря лингвистических терминов». В настоящее время под руководством Махти Зейтуновича авторский коллектив завершил рукопись фундаментального двухтомного труда «Современный карачаево-балкарский язык» и составление «Словаря синонимов карачаево-балкарского языка». Сегодня в центре внимания профессора – создание переводного «Русско-карачаево-балкарского словаря», над которым работает весь коллектив сектора карачаево-балкарского языка КБИГИ.

Особо следует отметить изыскания ученого в области стилистики, которые объединены общей оригинальной концепцией. В целом же круг его научных интересов весьма широк: он разрабатывает темы, связанные с проблемами истории языка, тюркской лексикографии, диалектологии, культуры речи, лингвофольклористики. Ряд работ посвящен различным аспектам языков народов Северного Кавказа: «Роль национальных языков в формировании духовной общности народов Северного Кавказа» (1998), «Гуманитарная наука: общие тенденции и проблемы развития региональных исследований» (1999), «Новая языковая политика и консолидация братских народов Северного Кавказа» (1999), «Современные тенденции развития региональных исследований» (2004) и др.

Возглавляя Центр социально-политических исследований КБНЦ РАН в последние годы, он по программе интеграции академической и вузовской науки совместно с кафедрой русского языка и общего языкознания КБГУ, организовал социолингвистическое исследование по языковой ситуации в Кабардино-Балкарии. По материалам опроса опубликован ряд статей

и издана коллективная монография «Языковая ситуация в Кабардино-Балкарской Республике: состояние и проблемы» (Нальчик, 2016. 172 с.), где разработаны предложения и рекомендации для законодательной и исполнительной властей республики. Жизненный и профессиональный опыт выводит Махти Зейтуновича на проблемы, определяемые эволюцией языка и современной гуманитарной наукой в целом. В связи с современными требованиями к ученым следует отметить его высокий рейтинг цитируемости в РИНЦе.

Большое внимание профессор М.З. Улаков уделяет подготовке научных кадров. В течение ряда лет, работая по совместительству профессором кафедры балкарского языка и литературы Кабардино-Балкарского госуниверситета, он читал курсы лекций филологам — магистрам и аспирантам, подготовил учебные и учебно-методические издания: «История карачаево-балкарского языка» (курс лекций, 2001), «Современные принципы и методы лингвистических исследований и дальнейшее развитие национальных языков» (краткий курс лекций, 2003), «Очерки истории карачаево-балкарского языка» (учебное пособие, 2005), «Инновационные подходы в изучении современных тюркских языков» (2010) и др. Он член диссертационного совета при Кабардино-Балкарском государственном университете. Под его руководством успешно защитили работы около десятка диссертантов, он оппонировал более двадцати кандидатских и докторских диссертаций; неоднократно приглашался в разные годы и успешно работал председателем Государственных экзаменационных комиссий в Кабардино-Балкарском и Карачаево-Черкесском госуниверситетах. Профессор М.З. Улаков является основателем и руководителем работающей на базе КБИГИ научной школы по лингвофольклористике, которая объединяет группу молодых специалистов и ученых — последователей теоретических разработок ученого.

М.З. Улаков — организатор и участник нескольких научных экспедиций, в том числе и двух зарубежных. На основе собранных уникальных материалов по языку и культуре карачаево-балкарской диаспоры в Турции, Сирии и Иордании им опубликован ряд статей, которые получили высокую оценку специалистов и широко цитируются учеными. В их числе: «Этнос-диаспора как модель функционирования социокультурного

*пространства»* (2003), *«Диаспора – хранитель и проводник национальной культуры»* (2004) и др.

Значительны заслуги профессора М.З. Улакова в организации науки в регионе. Будучи заместителем директора по научной работе КБИГИ, он способствовал открытию в Институте аспирантуры и докторантуры. Занимая должность заместителя председателя Кабардино-Балкарского научного центра РАН по научной работе, принимает активное участие в становлении КБНЦ РАН как федерального научного центра, проводит интеграционную и инновационную политику в республике, консолидирует потенциал ученых региона в решении проблем по смежным этноориентированным дисциплинам, разрабатывает методики междисциплинарных исследований.

Имя профессора М.З. Улакова как яркого лидера хорошо известно не только в России, но и за ее пределами: он достойно представляет отечественную тюркологическую науку на самых высоких форумах мира. В 1997 г. был избран членом-корреспондентом Российской академии естественных наук (по секции «Энциклопедии»), а с 2004 г. – действительным членом (академиком) РАЕН и более 15 лет работал ученым секретарем Кабардино-Балкарского Отделения РАЕН. Он активный член редколлегии журналов «Тюркология» и «Вестник тюркского мира», заместитель главного редактора журнала «Известия Кабардино-Балкарского научного центра РАН», является членом Российского комитета тюркологов при отделении Историко-филологических наук РАН; был избран действительным членом (академиком) Международной тюркской академии (25.02.1997) и возглавлял Кабардино-Балкарское Отделение МТА более десяти лет.

М.З. Улаков является активным участником общественно-политической жизни Кабардино-Балкарии: работал членом Избирательной комиссии КБР, членом комиссии по вопросам помилования при Президенте КБР и членом Общественного экспертного совета при комитете по межнациональным отношениям Парламента КБР; в 2008 году назначен Доверенным представителем Уполномоченного по правам человека в КБР по городскому округу Нальчик; является заместителем председателя Экспертно-консультативного совета по сохранению и развитию языков коренных народов Кабардино-Балкарии при Правительстве КБР и заместителем председателя Обществен-

ного совета при Министерстве образования, науки и по делам молодежи КБР.

Требовательность к себе и другим, высокая организованность и принципиальность, верность идеалам науки и избранному пути снискали М.З. Улакову заслуженный авторитет в научных кругах России и за ее пределами.

За многолетнюю плодотворную научную и активную общественно-политическую деятельность профессор М.З. Улаков награжден: Почетной грамотой КБР (1996), Почетной грамотой РАН (1999), Почетной грамотой Парламента КБР (2011), Почетной грамотой Избирательной комиссии КБР (2007). Ему присуждены почетные звания «Заслуженный деятель науки Карачаево-Черкесской Республики» (1998) и «Заслуженный деятель науки Кабардино-Балкарской Республики» (2001).



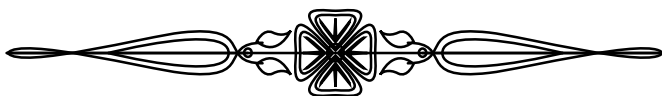
С сотрудниками КБИГИ. Нальчик, 1990 г.



На заседании Круглого стола «Личность писателя и литературный процесс». Нальчик, 25 ноября 2014. КБИГИ.



Участники Круглого стола  
«Современный северокавказский литературный процесс:  
состояние, проблемы, перспективы (К 75-летию Х.И. Бакова)».  
Нальчик, 25 сентября 2015. КБИГИ.



## НАУЧНЫЕ ТРУДЫ М.З. УЛАКОВА

### МОНОГРАФИИ, СБОРНИКИ, СЛОВАРИ, УЧЕБНИКИ И УЧЕБНО-МЕТОДИЧЕСКИЕ ИЗДАНИЯ

Проблемы лексической стилистики карачаево-балкарского языка. Нальчик: Эльбрус, 1994. 116 с.

Письменные памятники тюркских языков как источник истории современного карачаево-балкарского языка. Нальчик: Изд-во КБНЦ РАН, 2001. 52 с. (в соавторстве с А.А. Чеченовым).

Очерки истории карачаево-балкарского языка: Нальчик: Изд-во КБНЦ РАН, 2005. 105 с.

Языковая ситуация в Кабардино-Балкарской Республике: состояние и проблемы. Нальчик: Изд-во КБНЦ РАН, 2016. (в соавторстве с С.К. Башиевой и Ж.М. Хамдоховой).

Школьный русско-балкарский словарь. Нальчик: Эльбрус, 1992. 288 с. (в соавторстве с У.А. Джулабовым, А.А. Жаппуевым, И.М. Отаровым).

Толковый словарь карачаево-балкарского языка. Нальчик: Эльбрус, 1996. Том I. 1016 с. (в соавторстве с А.А. Жаппуевым, Ж.М. Гузеевым, Л.Ж. Жабеловой, Ю.Х. Жабоевым, И.М. Отаровым и др.).

Школьный русско-балкарский словарь. Нальчик: Эльбрус, 1997. 2-ое изд. 432 с. (в соавторстве с А.А. Жаппуевым, У.М. Жулабовым, И.М. Отаровым).

Толковый словарь карачаево-балкарского языка. Нальчик: Эльбрус, 2002. Т. II. 1168 с. (в соавторстве с А.А. Жаппуевым, Ж.М. Гузеевым, Л.Ж. Жабеловой, Ю.Х. Жабоевым, И.М. Отаровым и др.).

Толковый словарь карачаево-балкарского языка. Нальчик: Эльбрус, 2005. Т. III. 1160 с. (в соавторстве с С.Т. Кучмезовым, Л.Ж. Жабеловой, Х.С.-А. Джанибековым, И.М. Отаровым и др.).

Карачаево-балкарско-русский словарь лингвистических терминов. Нальчик: Изд-во КБНЦ РАН, 2008. 108 с. (в соавторстве с Л.Х. Махиевой).

Школьный русско-балкарский словарь. Нальчик: Эльбрус, 2008. 403 с. (в соавторстве с У.А. Джулабовым, А.А. Жаппуевым, И.М. Отаровым).

Национальные языки и современность (в помощь лектору). Нальчик, 1989. 18 с. (в соавторстве с С.К. Башиевой).

История карачаево-балкарского языка: Курс лекций. Нальчик: Изд-во КБНЦ РАН, 2001. 80 с.

Современные принципы и методы лингвистических исследований и дальнейшее развитие национальных языков: Учебное пособие. Нальчик: Изд-во КБНЦ РАН, 2003. 30 с. (в соавторстве с А.И. Геляевой).

Избранные труды: Юбилейный сборник статей. Нальчик: Изд-во КБНЦ РАН, 2010. 363 с.

## СТАТЬИ В НАУЧНЫХ И НАУЧНО-ПОПУЛЯРНЫХ ЖУРНАЛАХ

**1977**

Названия частей снаряжения верхового коня в карачаево-балкарском языке // Исследования по карачаево-балкарскому языку. Нальчик: Эльбрус, 1977. Вып. 1. С. 119–124.

О некоторых терминах животных в карачаево-балкарском языке // *Указ. соч.* С. 124–129.

**1980**

Къарачай-малкъар тилни терминологиясыны юсюнден (О животноводческой терминологии карачаево-балкарского языка) // Шуёхлукъ (Дружба). Нальчик, 1980. № 3. С. 119–122 (*на карач.-балк. яз.*).

**1982**

Термины коневодства в карачаево-балкарском языке // Актуальные вопросы карачаево-балкарской грамматики и лексики. Нальчик: Эльбрус, 1982. С. 83–91.

Названия болезней животных в карачаево-балкарском языке // Актуальные вопросы карачаево-балкарской грамматики и лексики. Нальчик: Эльбрус, 1982. С. 91–99.

### 1983

Способы различия возраста животных в животноводческой терминологии карачаево-балкарского языка // Молодежь, наука и техника. Нальчик, 1983.

### 1984

Некоторые способы образования терминов животноводства в карачаево-балкарском языке // Вопросы лексики и семантики карачаево-балкарского языка. Нальчик: Эльбрус, 1984. С. 28–38.

### 1985

Происхождение некоторых регионализмов в карачаево-балкарском языке // Ареальные исследования в языкознании и этнографии. Уфа, 1985. С. 193–194.

Дифференциация функциональных стилей карачаево-балкарского языка // Вопросы филологии: Тезисы докладов и сообщений республиканской научно-практической конференции, посвященные 40-летию Победы советского народа в Великой Отечественной войне. Нальчик, 1985. С. 67–68.

### 1986

Проблемы карачаево-балкарской стилистики // Советская тюркология. Баку, 1986. № 3. С. 56–60.

### 1987

Стилистическая дифференциация стилей карачаево-балкарского языка // Проблемы семантики и стилистики карачаево-балкарского языка. Нальчик: Эльбрус, 1987. С. 100–113.

Эмоционально-экспрессивная окраска лексики карачаево-балкарского языка // *Указ. соч.* С. 160–175.

### 1988

Проблемы совершенствования и унифицирования книжной терминологии современного карачаево-балкарского языка //



Тюркология–88: Тезисы докладов и сообщений V Всесоюзной конференции. Фрунзе, 1988. С. 312–313.

Особенности функционирования терминосистем в современном карачаево-балкарском языке // Азербайжан терминологиясы проблемлэри. Баку, 1988. С. 82–84.

### 1989

Языковая ситуация в КБАССР // Национальные языки в советском обществе и проблема двуязычия (31 октября – 2 ноября 1989 г.). Москва, 1989.

Илмуну жолунда (На научном пути: к 50-летию профессора И.Х. Ахматова) // Минги-Тау (Эльбрус). Нальчик, 1989. № 1. С. 46–52 (на карач.-балк. яз.).

### 1990

Школчуланы ана тилден билимлерин ёсдюрююню баш жорукълары (Главные принципы повышения успеваемости школьников по родному языку) // Минги-Тау (Эльбрус). 1990. № 6. С. 75–78 (на карач.-балк. яз.).

Роль форм устной речи в формировании норм лексической системы карачаево-балкарского языка // Кыпчакские языки: история и современность. Нукус, 1990.

Региональные особенности русско-карачаево-балкарского двуязычия // Проблемы двуязычия и языковой коммуникации. Карачаевск: КЧГУ, 1990. С. 93–94.

Основные методы улучшения культуры речи школьников и воспитание в условиях возрастания роли родных языков // Проблемы обучения и воспитания. Нальчик, 1990. С. 4.

Проблемы совершенствования и унифицирования книжной терминологии современного карачаево-балкарского языка // Советская тюркология. Баку, 1990. № 2. С. 67–74.

### 1991

Сирияда жашагъан таулулада къонакъда (В гостях у живущих в Сирии балкарцах: об экспедиции в Сирию) // Минги-Тау (Эльбрус). 1991. № 2. С. 67–70 (на карач.-балк. яз.).

Влияние расширений функций литературного языка на стилистическую систему // Языки, духовная культура, история тюрков: I Международная тюркологическая конференция. Нукус, 1991.

### 1992

Социальные функции карачаево-балкарского языка // Проблемы, экологии, экономики и культуры народов Северного Кавказа. Нальчик, 1992. С. 116–121.

Проблемы культуры речи карачаево-балкарского языка // История и культура народов Евразии: древность, средневековье, современность. Уфа, 1992. С. 22.

Влияние системы стилей на функциональные нормы лексики карачаево-балкарского языка // VI Международная тюркологическая конференция. Казань, 1992.

### 1993

К истории становления и формирования функциональных стилей карачаево-балкарского языка // Проблемы исторической лексики карачаево-балкарского и ногайского языков. Черкесск: КЧНИИИФЭ, 1993. С. 126–137.

Стилистические функции синонимов и структура синонимического ряда // Вопросы лексикологии и грамматики карачаево-балкарского языка. Нальчик, 1993. С. 24–32.

### 1994

Влияние устной речи на формирование норм лексической системы карачаево-балкарского языка // Проблемы обучения родному и русскому языкам в балкарской школе. Нальчик: Эльбрус, 1994. С. 82–88.

Роль устной речи в формировании лексической нормы карачаево-балкарского языка // Указ. соч. С. 82–87.

### 1996

Социолингвистические проблемы современного карачаево-балкарского языка // Материалы научной конференции «Проблемы развития государственных языков в КБР». Нальчик, 1996.

### 1997

Закон о языках народов КБР и проблемы его реализации // Материалы научной конференции «Проблемы развития государственных языков в КБР». Нальчик, 1997. С. 263–266.

Проблемы развития государственных языков Кабардино-Балкарии // Материалы II Республиканской научно-практиче-

ской конференции по проблемам развития государственных языков КБР, посвященной 40-летию КБГУ. Нальчик: КБГУ, 1997.

### 1998

Новая языковая политика и консолидация братских народов Северного Кавказа // Материалы научной конференции «Языки и культура народов Северного Кавказа». Карачаевск: Домбай, 1998.

Тилибизни юсюнден илму иш (Научная работа о нашем языке: о И.М. Отарове) // Минги-Тау (Эльбрус). 1998. № 4. С. 200–205 (на карач.-балк. яз.).

### 1999

Гуманитарная наука: общие тенденции и проблемы развития региональных исследований // Известия Кабардино-Балкарского научного центра РАН. Нальчик, 1999. № 3. С. 9–12.

Новая языковая политика и консолидация братских народов Северного Кавказа // Кавказоведение и тюркология: традиции и современность. Домбай, 1999.

(Гуманитарная наука сегодня) // Ошхамахо (Эльбрус). 1999. № 1. С. 108–110. (на каб.-черкес. яз.).

Роль национальных языков в формировании духовной общности народов Северного Кавказа // Культурно-историческая общность народов Северного Кавказа и проблемы гуманизации межнациональных отношений на современном этапе. Черкесск–Архыз, 1999. Ч. I. С. 473–477.

### 2000

Карачаево-балкарская терминология // Формирование терминологии на титульных языках республик РФ и СНГ. Москва, 2000. С. 97–107.

### 2001

Тенденции развития гуманитарной науки и современные аспекты региональных тюркологических исследований // Региональное кавказоведение и тюркология: традиции и современность: Материалы II-ой Международной научной конференции. Карачаевск: КЧГУ, 2001.

Развитие карачаево-балкарского языка в новотюркскую эпоху // Языки и литература народов Кавказа. Проблемы изучения

и перспективы развития: Материалы региональной научной конференции. Карачаевск: КЧГУ, 2001. С. 291–293.

### 2002

Роль устной речи в формировании лексической нормы карачаево-балкарского языка // Вопросы лексики, грамматики и семантики карачаево-балкарского языка. Нальчик, 2002. С. 57–63.

### 2003

Некоторые региональные особенности модели устойчивого развития: гуманитарный аспект // Язык и культура: Материалы II-ой Международной научной конференции. Москва, 2003.

Современные аспекты развития региональных тюркологических исследований // Дагестанский лингвистический сборник. Москва, 2003. Вып. 12. С. 95–100.

«Этнос-диаспора» как модель функционирования социокультурного пространства // Кавказоведение. Москва, 2003. № 4. С. 44–52 (в соавторстве с Т.З. Толгуровым).

Разнообразие интересов (о лингвистическом наследии профессора И.Х. Ахматова) // Пространство духа. Нальчик: Полиграфсервис и Т, 2003. С. 14–20 (в соавторстве с М.Б. Кетенчиевым).

### 2004

Региональные особенности реализации устойчивого развития: гуманитарный аспект // Северный Кавказ и Дагестан: современная этнополитическая ситуация и пути ее стабилизации: Материалы научной-практической конференции (2002 г.). Махачкала, 2004.

Новые подходы и методы исследований национальных языков // Лингвистическое кавказоведение и тюркология: традиции и современность: Материалы III научно-практической конференции. Карачаевск, 2004.

Новые тенденции развития региональных тюркских исследований // Российская тюркология. 2004. № 2. С. 3–9.

### 2005

Стилистические особенности газетных текстов военных лет (на материале газеты «Социалистическая Кабардино-Балкария») // Кабардино-Балкария в годы ВОВ: Материалы научной конференции, посвященной 60-летию Победы. Нальчик, 2005. С. 173–176 (в соавторстве с Л.Х. Махиевой).

Национальные языки и современность // Материалы Международной научной конференции «Состояние и перспективы развития фундаментальной науки в Дагестане». Махачкала, 2005.

## 2006

Лексико-семантическое поле слова «къызыл» (красный) в тюркских языках // Известия Кабардино-Балкарского научного центра РАН. Нальчик, 2006. № 2 (16). С. 129–137 (в соавторстве с Б.А. Мусуковым).

Лингвистическое наследие проф. И.Х. Ахматова // Вопросы теории словосочетания в тюркских языках. Нальчик: Эльбрус, 2006. С. 285–292 (в соавторстве с М.Б. Кетенчиевым).

Гуманитарный аспект регионального устойчивого развития // Системные исследования современного состояния и пути развития Юга России (природа, общество, человек): Тезисы докладов Международной научной конференции (г. Азов, 6–8 июня 2006 г.). Азов, 2006. С. 94–95.

## 2007

Основные этапы становления и развития карачаево-балкарского языка // Вестник КБИГИ. 2007. № 14. С. 206–215.

Тюркоязычные народы юга России // Лингвистическое кавказоведение и тюркология: традиции и современность. Материалы IV Международной конференции. Карачаевск, 2007. С. 39–44.

Лексико-семантическое поле слова *куба* / *къуба* «палевый» в тюркских языках // Указ. соч. С. 277–283 (в соавторстве с Б.А. Мусуковым).

Лингвоэтнокультурные контакты русского и тюркоязычных народов Юга России // Русский язык как язык межнационального общения в образовательном, научном и культурном пространстве политической России: Материалы Всероссийской научной конференции. Магас, 2007 (в соавторстве с Л.Х. Махиевой, Б.А. Мусуковым).

Проблемы сохранения материальной и духовной культуры народов Юга России // Взаимодействие народов и культур на Юге России: история и современность. Ростов-н/Д., 2007. С. 98–99.

## 2008

Критерии разграничения полисемии и омонимии // Известия Кабардино-Балкарского научного центра РАН. Нальчик, 2008. № 2. С. 185–193 (в соавторстве с Л.Т. Мамедовой).

Современные аспекты тюркологических исследований // Материалы Международной научной конференции «Профессор Н.К. Дмитриев и актуальные проблемы современной тюркологии». Уфа: РИЦ БашГУ, 2008. С. 155–159.

Новые подходы и современные методы изучения материальной и духовной культуры народов Северного Кавказа // Вестник Владикавказского научного центра. Владикавказ, 2008. Т. 8. № 2. С. 2–5.

Обозначения цветовой геосимволики в тюркских языках // Искусство и образование. М., 2008. № 8. С. 49–57 (в соавторстве с Б.А. Мусуковым).

Ареальные связи тюркских и кавказских языков: лексический аспект // Кавказские языки: генетические, типологические и ареальные связи. Материалы Международной научной конференции. Махачкала, 2008. С. 176–181.

## 2009

Дифференциальные и интегральные признаки слова *куба* / *кьуба* «палевый» в тюркских языках // Вестник тюркского мира. Махачкала, 2009. № 1. С. 45–50. (в соавторстве с Б.А. Мусуковым).

Словообразование наречий изолированных форм падежей в тюркских языках // Вопросы кавказской филологии. Нальчик: Изд. отдел КБИГИ, 2009. Вып. 6. С. 174–194 (в соавторстве с Ж.М. Гузеевым).

Преимственность наддиалектных форм в современном карачаево-балкарском языке // Известия Кабардино-Балкарского научного центра РАН. Нальчик, 2009. № 2 (28). С. 176–182 (в соавторстве с Л.Б. Кучмезовой).

Порядок слов в разговорной речи (на материале карачаево-балкарского языка) // Известия Кабардино-Балкарского научного центра РАН. Нальчик, 2009. № 4 (30). С. 147–153 (в соавторстве с Р.Б. Жашуевым).

Современные подходы к изучению материальной и духовной культуры малочисленных народов Юга России // Проблемы сохранения языка и культуры в условиях глобализации: Материа-

лы VII Международного симпозиума. «Языковые контакты Поволжья», 2009. С. 237–241.

## 2010

К вопросу о фразеологической антонимии в карачаево-балкарском языке // Известия Кабардино-Балкарского научного центра РАН. Нальчик, 2010. № 6 (38). С. 123–127 (в соавторстве с Ф.В. Газаевой).

Фразеология современных тюркских языков и проблемы ее словарной разработки // В пространстве языка и культуры: Звук, знак, смысл. Сборник статей в честь 70-летия В.А. Виноградова. М., 2010. С. 179–187 (в соавторстве с Ж.М. Гузеевым).

Из истории лингвокультурологических контактов на Северном Кавказе // Языковая ситуация в многозначной поликультурной среде и вопросы сохранения и развития языков и литератур народов Северного Кавказа: Материалы Всероссийской научной конференции. Карачаевск, 2010. Ч. I. 353 с.

## 2011

Исполнили заветы аксакалов // М.А. Хабичев: Грани творчества. Материалы, посвященные памяти М.А. Хабичева. Карачаевск, 2011. С. 70–77.

Приоритетные направления исследований по материальной и духовной культуре народов Северного Кавказа // Современный Кавказ. Пятигорск, 2011. № 8. С. 121–126 (в соавторстве Б.М. Зумакуловым)

К проблеме оценочного характера пословичной картины мира // Известия Кабардино-Балкарского научного центра РАН. Нальчик, 2011. № 2 (40). С. 140–147 (в соавторстве с З.М. Габуниа, Е.З. Жекеевой).

О влиянии разговорной речи на литературную норму карачаево-балкарского языка // Известия Кабардино-Балкарского научного центра РАН. Нальчик, 2011. № 5 (43). С. 251–256 (в соавторстве с Р.Б. Жашуевым).

Лингвокультурологический аспект модернизации этносоциального пространства Северного Кавказа // Известия Кабардино-Балкарского научного центра РАН. Нальчик, 2011. № 6 (44). С. 259–263 (в соавторстве с З.Х. Бижевой).

Лингвоэтнокультурные контакты русского и тюркоязычных народов Северного Кавказа // Русскоязычие и би(поли)лингвизм

в межкультурной коммуникации XXI века: когнитивно-концептуальные аспекты. Материалы VI Международной научной конференции. Пятигорск, 2011. С. 241–242.

Современные проблемы развития языков народов Северного Кавказа // Языковая ситуация в многоязычной поликультурной среде и проблемы сохранения и развития языков и литератур народов Северного Кавказа: Материалы Всесоюзной научной конференции. Карачаевск, 2011. С. 268–272.

Звукоподражательные глаголы в системе карачаево-балкарского языка // Гуманитарные исследования. Астраханский госуниверситет. Астрахань, 2011. № 4. С. 167–172 (в соавторстве с З.Б. Черкесовой).

## 2012

Основные факторы и условия, способствующие многозначности слов (на материале карачаево-балкарского языка) // Известия Кабардино-Балкарского научного центра РАН. Нальчик, 2012. № 3 (47). С. 195–199 (в соавторстве с Ж.М. Гужевым).

Аспектуальность и средства ее верификации в карачаево-балкарском языке: когнитивный аспект // Известия Кабардино-Балкарского научного центра РАН. Нальчик, 2012. № 3 (47). С. 218–225 (в соавторстве с М.М. Текуевым).

Об охвате конвертированных значений слов в словарях тюркских языков // Известия Кабардино-Балкарского научного центра РАН. Нальчик, 2012. № 4 (48). С. 231–236 (в соавторстве с Г.М. Гербековой).

Причины лексикализации падежных форм в тюркских языках // Известия Кабардино-Балкарского научного центра РАН. Нальчик, 2012. № 5 (49). С. 191–195 (в соавторстве с А.М. Мизиевым).

Истоки и основные вехи взаимоотношений русского народа и народов Северного Кавказа // Северный Кавказ русская классическая литература XIX–XX веков: диалог и взаимообогащение. М.: МГУ 26–28 апреля 2012 г. (в соавторстве с А.И. Аккиевой).

Совершенство национальных языков как фактор устойчивого развития региона и стабильности межнационального согласия // Двадцать лет региональному Центру этнополитических исследований Дагестанского научного центра РАН. Махачкала, 27–28 сентября 2012 (в соавторстве с И.А. Дадовым).



Полупредикативные конструкции как обязательные компоненты фразеологизированных предложений в карачаево-балкарском языке // Вестник ВЭГУ. Уфа, 2013. № 1 (63). С. 140–145 (в соавторстве с С.М. Хуболовым).

О способе словообразования, связанном с лексикализацией грамматических форм глагола в тюркских языках // Ученые записки Орловского государственного университета. Серия: Гуманитарные и социальные науки. 2013. № 1. С. 319–322 (в соавторстве с А.М. Мизиевым).

Транспозиционные особенности аффикса *-ap/-ep* в карачаево-балкарском языке как одно из следствий и форм проявления языковой асимметрии // Известия Кабардино-Балкарского научного центра РАН. Нальчик, 2013. № 1 (51). С. 174–178 (в соавторстве с Б.А. Мусуковым).

Типы фразеологизмов, связанных с зоонимией (на материале карачаево-балкарского языка) // Известия Кабардино-Балкарского научного центра РАН. Нальчик, 2013. № 1 (51). С. 162–168 (в соавторстве с А.А. Абайхановой).

Двусоставные фразеологизированные предложения с предикатами состояния в карачаево-балкарском языке // Известия Кабардино-Балкарского научного центра РАН. Нальчик, 2013. № 2 (52). С. 148–153 (в соавторстве с С.М. Хуболовым).

Парадигма именного отрицания в карачаево-балкарском языке // Известия Кабардино-Балкарского научного центра РАН. Нальчик, 2013. № 3 (53). С. 160–165 (в соавторстве с М.Б. Кетенчиевым).

О лексикализации форм возвратного залога в современных тюркских языках // Известия Кабардино-Балкарского научного центра РАН. Нальчик, 2013. № 4 (54). Нальчик, 2013. С. 218–222 (в соавторстве с А.М. Мизиевым).

Этноязыковая ситуация в Кабардино-Балкарской Республике и проблемы реализации языковой политики // Известия Кабардино-Балкарского научного центра РАН. Нальчик, 2013. № 6–1 (56). С. 138–143 (в соавторстве с С.И. Аккиевой).

Конструкции с предикатами, выраженными одновалентными фразеологическими единицами со значением отношения, в карачаево-балкарском языке // Вестник Дагестанского научного центра РАН. Махачкала, 2013. № 50. С. 80–83 (в соавторстве с С.М. Хуболовым).

Эволютивность национальных языков как фактор устойчивого развития региона и укрепления межнационального согласия // Материалы Международного симпозиума «Устойчивое развитие: проблемы, концепции, модели», посвященного 20-летию КБНЦ РАН. Нальчик, 2013. С. 95–101 (в соавторстве с С.И. Дадовым).

На стороне мудрости // Грани поиска. Сборник статей, посвященный 60-летию А.И. Рахаева. Нальчик, 2013. С. 12–14.

Совершенствование национальных языков как фактор устойчивого развития региона и укрепления межнационального согласия // Региональный центр этнополитических исследований: итоги и перспективы: Материалы Всероссийской научной конференции, посвященной памяти А.К. Алиева. Махачкала, 2013. С. 104–118 (в соавторстве с С.И. Дадовым).

Халкъ эм заман (Народ и время) // Минги-Тау (Эльбрус). 2013. № 2. С. 175–176 (на карач.-балк. яз.).

## 2014

Адвербиальные фразеологизмы как репрезентаторы различных типов конкретизаторов в карачаево-балкарском языке // Вестник СОГУ имени К. Хетагурова. Владикавказ, 2014. № 2. С. 213–216 (в соавторстве с С.М. Хуболовым).

Порождающие особенности транспозиционных единиц в тюркских языках // Известия Кабардино-Балкарского научного центра РАН. Нальчик, 2014. № 1. С. 184–188 (в соавторстве с Б.А. Мусуковым).

Функциональное развитие миноритарных языков в контексте глобализации (на материале Кабардино-Балкарской Республики) // Известия Кабардино-Балкарского научного центра РАН. Нальчик, 2014. № 2 (58). С. 175–183 (в соавторстве с С.К. Башиевой, М.Ч. Шогеновой).

Семантика числительного *бир* «один» (на материале карачаево-балкарского языка) // Известия Кабардино-Балкарского научного центра РАН. Нальчик, 2014. № 3 (59). С. 209–213 (в соавторстве с Ж.М. Гузеевым).

Социокультурные факторы, детерминирующие языковую компетенцию учащихся КБР (по результатам социолингвистического анкетирования) // Известия Кабардино-Балкарского научного центра РАН. Нальчик, 2014. № 4 (60). С. 171–180 (в соавторстве с С.К. Башиевой, Ж.М. Хамдоховой).

Управляемые фразеологизмы как репрезентаторы объекта в карачаево-балкарском языке // Известия Кабардино-Балкарского научного центра РАН. Нальчик, 2014. № 5 (61). С. 240–244 (в соавторстве с С.М. Хуболовым).

Низкая степень лояльности к языку – путь к языковому сдвигу // Известия Кабардино-Балкарского научного центра РАН. Нальчик, 2014. № 6 (62). С. 198–204 (в соавторстве с С.К. Башиевой).

Семантически двукомпонентные предложения с предикатами, выраженными именными фразеологизмами, в карачаево-балкарском языке // Вестник Дагестанского научного центра РАН. Махачкала, 2014. № 52. С. 113–116 (в соавторстве с С.М. Хуболовым).

На ниве науки и образования // Актуальные проблемы современной филологии: Материалы научной конференции, посвященной 75-летию И.Х. Ахматова). Нальчик, 2014. С. 9–13 (в соавторстве с М.Б. Кетенчиевым).

К вопросу об общекавказском менталитете: лингвоэтнокультурологический аспект // Этос и этнос в динамике культурных процессов: Материалы Всероссийской научной конференции с Международным участием. Карачаевск, 2014. С. 11–13.

Ахмат Жунусович Будаев // Несмолкнувшее слово. Материалы, посвященные памяти А.Ж. Будаева. Нальчик: Полиграфсервис и Т, 2014. С. 3–9.

## 2015

Словообразовательное значение залоговых аффиксов в тюркских языках (на материале карачаево-балкарского языка) // Проблемы востоковедения. Уфа, 2015. № 3 (69). С. 79–85 (в соавторстве с Б.А. Мусуковым, Ж.М. Локьяевой).

Стилистические функции и особенности употребления антонимов в художественных текстах карачаево-балкарского языка // Известия Кабардино-Балкарского научного центра РАН. Нальчик, 2015. № 1 (63). С. 284–289 (в соавторстве с Т.Д. Каровой).

О модальных словах в карачаево-балкарском языке // Известия Кабардино-Балкарского научного центра РАН. Нальчик, 2015. № 1 (63). С. 257–262 (в соавторстве с Ж.М. Гузеевым).

Правовой статус кабардино-черкесского и карачаево-балкарского языков как один из способов их защиты и со-

хранения // Известия Кабардино-Балкарского научного центра РАН. Нальчик, 2015. № 2 (64). С. 172–181 (в соавторстве с С.К. Башиевой).

Языковое строительство в Кабардино-Балкарии в контексте языковой политики СССР в 1920–30-е гг. // Известия Кабардино-Балкарского научного центра РАН. Нальчик, 2015. № 3 (65). С. 240–246 (в соавторстве с С.К. Башиевой).

Правовой статус языка как один из механизмов его сохранения и развития // Известия Кабардино-Балкарского научного центра РАН. Нальчик, 2015. № 3 (65). С. 173–182 (в соавторстве с С.К. Башиевой).

Жанр баллады в поэзии Ибрагима Бабаева // Известия Кабардино-Балкарского научного центра РАН. Нальчик, 2015. № 4 (66). С. 206–212 (в соавторстве с З.Х. Толгуровым).

Языковое строительство в Кабардино-Балкарии (конец 30-х – 70-е гг. XX в.) // Известия Кабардино-Балкарского научного центра РАН. Нальчик, 2015. № 4 (66). С. 135–142 (в соавторстве с С.К. Башиевой).

Особенности функционально-стилистического варьирования слов карачаево-балкарского языка // Известия Кабардино-Балкарского научного центра РАН. Нальчик, 2015. № 5 (67). С. 212–218 (в соавторстве с Л.Б. Кучмезовой).

Языковое строительство в Кабардино-Балкарии в 80-е гг. XX в. – 2000-е гг. XXI в. // Известия Кабардино-Балкарского научного центра РАН. Нальчик, 2015. № 5 (67). С. 138–144 (в соавторстве с С.К. Башиевой).

О культурных взаимоотношениях народов Северного Кавказа // Языки и литературы в поликультурном пространстве современной России: Материалы Международной научной конференции, посвященной году литературы в РФ и году русского и родных языков в КЧР). Карачаевск, 2015. С. 58–65 (в соавторстве с С.И. Аккиевой).

Формирование языковой компетенции в образовательных учреждениях Кабардино-Балкарской Республики // Педагогика, 2015. № 8. С. 40–48 (в соавторстве с С.К. Башиевой, Ж.М. Хамдоховой).

Особенности жанра баллады в поэзии Ибрагима Бабаева // Известия Кабардино-Балкарского научного центра РАН. Нальчик, 2015. № 6 (67). Т. 1. С. 202–208 (в соавторстве с З.Х. Толгуровым).

Состояние, проблемы, перспективы современного карачаево-балкарского языка // Motif (Мотив). Турция, 2015. № 16 (17). С. 607–622.

Генетически родственные омонимы в карачаево-балкарском языке как результат распада полисемии // Актуальные вопросы карачаево-балкарской филологии. Нальчик: Изд. отдел КБИГИ, 2015. С. 32–35 (в соавторстве с Ж.М. Локьяевой).

Опыт практической лексикографии карачаево-балкарского языка // Вестник КБИГИ. Нальчик, 2015. № 1 (24). С. 69–76 (в соавторстве с Л.Х. Махиевой).

## ПУБЛИКАЦИИ В ПЕРИОДИЧЕСКИХ И ПРОДОЛЖАЮЩИХСЯ ИЗДАНИЯХ

Къарачай эм малкъар халкълада малчылыкъны историясын-дан (Из истории животноводства карачаевцев и балкарцев) // Коммунизмге жол (Путь к коммунизму), 1983. 30 нояб. (на карач.-балк. яз.).

СССР-де миллет тиллени айныулары (Развитие национальных языков в СССР) // Коммунизмге жол (Путь к коммунизму), 1984. 24 марта (на карач.-балк. яз.).

Къарачай-малкъар тилни стиллерини юсконден (О стилях карачаево-балкарского языка) // Коммунизмге жол (Путь к коммунизму), 1984. 16 мая (на карач.-балк. яз.).

Существенный вклад в науку: о монографии Гузеева Ж.М. «Семантическая разработка слова в толковых словарях тюркских языков» // Кабардино-Балкарская правда, 1985. 15 мая.

Связующее звено: о монографии Сукунова Х.Х. «Структурно-типологический анализ развития национально-русского двуязычия» (Нальчик, 1984) // Кабардино-Балкарская правда, 1985. 15 окт.

Диплом за монографию (Хутуев Х.И. Становление и развитие социалистической культуры Советской Кабардино-Балкарии) // Кабардино-Балкарская правда, 1985. 16 окт.

Ана тилибизни культурасын кетюрюр ючюн (Чтобы поднять уровень культуры родного языка) // Коммунизмге жол, 1986. 28 фев. (на карач.-балк. яз.).

Всесоюзный съезд тюркологов КБГУ // Кабардино-Балкарская правда, 1986. 4 июня.

Тил эм аны мардасы (Язык и его норма) // Коммунизмге жол (Путь к коммунизму), 1986. 13 авг. (на карач.-балк. яз.).

Тилибизни юсюнден жангы очеркле (Новые очерки о нашем языке: Терминология карачаево-балкарского языка) // Коммунизмге жол (Путь к коммунизму), 1987. 14 апр. (на карач.-балк. яз.).

Тилибизни тазалыгы ючюн (За чистоту родного языка) // Коммунизмге жол (Путь к коммунизму), 1988. 12 марта (на карач.-балк. яз.).

Тюркологияны айныуу жаш алимлени къолундады (Развитие тюркологии находится в руках молодых ученых: беседа о конференции тюркологов в г. Фрунзе в сентябре 1988) // Советская молодежь, 1988. 30 сент. (на карач.-балк. яз.).

Ахшы шартланы иеси (Носитель положительных качеств: к 50-летию Ибрагима Ахматова) // Ленинни байрагы (Ленинское знамя), 1988. 18 нояб. (на карач.-балк. яз.).

Тукъумла къалай жазылсала тюз болур (Как правильно писать балкарские фамилии) // Советская молодежь, 1988. 18 нояб. (на карач.-балк. яз.).

Открытия, озаренные поиском!: Рассказываем о наших ученых: о профессоре И.Х. Ахматове // Кабардино-Балкарская правда, 1989. 3 янв.

Ёмюрледен бери бирге (Испокон веков вместе: об истоках дружбы кабардинцев и балкарцев) // Коммунизмге жол (Путь к коммунизму), 1989. 20 марта. (на карач.-балк. яз.).

Расширить функции национальных языков // Кабардино-Балкарская правда, 1989. 25 мая.

Тил бла жашау. Бизни жарсыуларыбыз (Язык и жизнь. Наши проблемы) // Красное знамя, 1989. 24 июня (на карач.-балк. яз.).

Лъэпкъыбзэхэм зегъэужыныр лъэпкъ зэхушытыкIэхэр ефIэкIуэным хуэлэжьэнырщ (Развитие национальных языков и дружба народов) // Ленин гъуэгу, 1989. Июлым и 12 (в соавторстве с Б. Бижоевым) (на каб.-черк. яз.).

Ди лэжьыгъэм дропагэ (Мы гордимся нашей работой: КБНИИ 70 лет // Адыгэ псалъэ (Адыгское слово), 1990. 30 янв. (на каб.-черк. яз.).

Сирияда жашагъан таулулада къонакъда (В гостях у балкарцев, проживающих в Сирии) // Голос Чегема, 1992. 8, 15, 25 февр. (на карач.-балк. яз.).

Республиканы илмусуна хайырлы болгъандыла (Оказались полезными для республиканской науки) // Заман (Время), 1995. 20 окт. (на карач.-балк. яз.).

Жангы темала – жангы борчла (Новые темы – новые задачи: интервью о Шаваеве Хасане) // Заман (Время), 1996. 17 дек. (на карач.-балк. яз.).

В планах института – актуальные темы: заместитель директора КБНИИФЭ о новых направлениях в работе // Кабардино-Балкарская правда, 1997. 16 янв.

Тил илмуда жангы иш (Новое исследование в языкознании) // Заман (Время), 1997. 1 марта (в соавторстве с И.М. Отаровым) (на карач.-балк. яз.).

Создал культ книги // Кабардино-Балкарская правда, 1997. 9 апр. (Создал культ книги) // Заман (Время), 1997. 9 апр. (на карач.-балк. яз.).

Тилни айныууну проблемалары президентни посланиясында айтылгъанды (Проблемы развития языка были озвучены в послании президента) // Заман (Время), 1997. 16 апр. (на карач.-балк. яз.).

Новая языковая реформа и проблемы ее реализации // Кабардино-Балкарская правда, 1997. 30 май.

Родной язык (К 80-летию К. Кулиева) // Кабардино-Балкарская правда, 1997. 31 окт..

Север Кавказны халкъларыны ниет бирликлеринде миллет тиллени магъаналары (Значение национальных языков в моральном единении народов Северного Кавказа) // Заман (Время), 1997. 19 нояб. (на карач.-балк. яз.).

Роль национальных языков в формировании духовной общности народов Северного Кавказа: к парламентским слушаниям // Кабардино-Балкарская правда, 1998. 18 марта.

Гуманитар илмула: төрели айныу жоллары эм мындан ары этилик ишле (Гуманитарные науки: традиционные пути развития и дальнейшие задачи) // Заман (Время), 1998. 18 авг. (на карач.-балк. яз.).

Тилибизни сёз байлыгъын тинтиуде улуу жетишим (Большое достижение в изучении лексического богатства нашего языка) // Заман (Время), 1998. 25 авг. (на карач.-балк. яз.).

Профессор А. Аппаев любил красивые чайники // Кабардино-Балкарская правда, 1998. 3 окт.

Щэныгъэр гъуазэц (Перспективы и задачи развития гуманитарной науки) // Адыгэ псалгъэ (Адыгское слово), 1998. 15 окт.

В поисках истины (об У. Улигове) // Кабардино-Балкарская правда, 1998. 16 окт.

Региональные проблемы гуманитарных исследований: к третьей сессии Межпарламентского совета // Кабардино-Балкарская правда, 1998. 5 нояб.

Халкъыбызны жолун жарытханлай тур! (Продолжай освещать путь нашего народа!) // Заман (Время), 1998. 17 нояб. (на карач.-балк. яз.).

Илмуну асыл адамы (Видный деятель науки: Ахматову И. – 60 лет) // Заман (Время), 1998. 24 дек. (в соавторстве с М.Б. Кетенчиевым). (на карач.-балк. яз.).

Слово – его вдохновение, муза, судьба (И. Ахматову – 60 лет) // Кабардино-Балкарская правда, 1998. 24 дек. (в соавторстве с М.Б. Кетенчиевым).

(Слово – его вдохновение, муза, судьба (И. Ахматову – 60 лет) // Адыгэ псалъэ (Адыгское слово), 1998. 24 дек. (в соавторстве с М.Б. Кетенчиевым) (на каб.-черк.яз.).

Адам улуна къуллукъ эте. Россейли илму академиясына – 275 жыл (Служа человечеству. Российской академии наук – 275 лет) // Заман (Время), 1999. 28 мая (на карач.-балк. яз.).

Жангы ёмюрге жангы муратла бла... (В новую эпоху с новыми надеждами...) // Заман (Время), 1999. 4 дек. (на карач.-балк. яз.).

Ахшы къошумчулукъ этедиле. Бюгон Россейли илмуну кюнюдю (Вносят значительный вклад. Сегодня день российской науки) // Заман (Время), 2000. 8 февр. (на карач.-балк. яз.).

Тилни мардасы эм газет тил: алимни оюму (Нормы языка и газетный стиль: мнение ученого) // Заман (Время), 2000. 24 февр. (на карач.-балк. яз.).

Билимли мингни жыгъар (Обладающий знаниями тысячу победит) // Заман (Время), 2000. 28 марта (на карач.-балк. яз.).

Тау адетле (Обычаи балкарцев) // Заман (Время), 2000. 26 апр. (на карач.-балк. яз.).

Илму аны жашаууну баш кесегиди (Наука – смысл его жизни: Ж.М. Гузееву – 60 лет) // Заман (Время), 2000. 22 нояб. (в соавторстве с А. Жаппуевым) (на карач.-балк. яз.).

Чтобы приумножить богатые традиции отечественной науки // Кабардино-Балкарская правда, 2002. 9 февр.

По заслугам и честь // Кабардино-Балкарская правда, 2002. 29 мая.



Ана тилибиз (Наш родной язык) // Заман (Время), 2002. 16 окт. (на карач.-балк. яз.).

Жангы излемлени даражасына (Об уровне новых требований) // Заман (Время), 2003. 8 февр. (на карач.-балк. яз.).

День российской науки // Адыгэ псалъэ (Адыгское слово), 2003. 8 февр. (на каб.-черкес. яз.).

Уллу алим, фахмулу педагог, огьурлу адам (Великий ученый, талантливый педагог, отзывчивый человек) // Заман (Время), 2004. 3 марта (в соавторстве с В. Бетановым) (на карач.-балк. яз.).

Ахшы адам, фахмулу алим: Р.Х. Гутовну юсюнден (Добрый человек, талантливый ученый: о Р.Х. Гутове) // Заман (Время), 2004. 20 мая (на карач.-балк. яз.).

Къыйматлы, магъаналы башламчылыкъла (Существенные, значимые начинания) // Заман (Время), 2004. 16 сент. (на карач.-балк. яз.).

Молодые кадры для науки // Кабардино-Балкарская правда, 2004. 12 окт.

Фактор устойчивого развития и укрепления межнационального согласия // Кабардино-Балкарская правда, 2013. 21 февр. (в соавторстве с И. Дадовым).

Результативный, креативный, универсальный (К 75-летию Ж.М. Гужеева) // Кабардино-Балкарская правда, 2015. 15 нояб.

## РЕЦЕНЗИИ И РЕДАКЦИОННЫЕ РАБОТЫ

Рец.: Очерки карачаево-балкарской терминологии / рец. М.З. Улаков // Советская тюркология, 1989. № 6. С. 99–101.

Рец.: Хабичев М.А. Именное словообразование и формообразование в куманских языках / рец. М.З. Улаков // Советская тюркология. Баку, 1990. № 6. С. 98–99 (в соавторстве с И.Х. Ахматовым, Ж.М. Гужеевым).

Рец.: Мусуков Б.А. Морфологическая деривация глаголов в карачаево-балкарском языке / рец. М.З. Улаков. Нальчик: Изд-во КБИГИ, 2009. 256 с.

Рец.: Малкондуев Х.Х. Историко-героические песни карачаево-балкарского народа (конец XIV–XVIII века) / рец. М.З. Улаков. Нальчик: ООО «Печатный двор», 2015. 312 с.

Ред: Вопросы лексикологии и грамматики карачаево-балкарского языка / отв. ред. М.З. Улаков. Нальчик: Эльбрус, 1993. 175 с.

Ред: Эски къарачай-малкъар адабият (Традиционная карачаево-балкарская литература) / науч. ред. М.З. Улаков. Нальчик: Эль-Фа, 2002. 303 с.

Ред.: *Махиева Л.Х.* Лингвистическая терминология карачаево-балкарского языка / науч. ред. М.З. Улаков. Нальчик: Изд-во КБНЦ РАН, 2007. 148 с.

Ред.: *Геляева А.И., Гергокаева Д.Д.* Семантика номинаций человека когнитивный и лингвокультурологический аспекты / науч. ред. М.З. Улаков. Нальчик: Изд. отдел КБИГИ, 2008. 97 с.

Ред.: *Гузеев Ж.М.* Семантический способ словообразования в тюркских языках / науч. ред. М.З. Улаков. Нальчик: Изд. отдел КБИГИ, 2009. 236 с.

Ред.: *Гузеев Ж.М.* Карачаево-балкарская фонетика / науч. ред. М.З. Улаков. Нальчик: Издательский отдел КБИГИ, 2009. 240 с.

*Кучмезова Л.Б.* Формирование и развитие наддиалектных типов карачаево-балкарского языка / науч. ред. М.З. Улаков. Нальчик. 2014. 135 с.

Ред.: *Гергокова (Этезова) Л.С.* Язык карачаево-балкарского героического эпоса «Нарты» / науч. ред. М.З. Улаков. Нальчик: Изд. отдел КБИГИ, 2015. 140 с.

Ред.: *Биттирова Т.Ш.* Къарачай-малкъар диаспорада суратлау чыгъармачылык (Литературно-публицистическая деятельность в карачаево-балкарской диаспоре) / науч. ред. М.З. Улаков. Нальчик: Изд. отдел КБИГИ, 2015. 184 с.



## СТАТЬИ М.З. УЛАКОВА О КОЛЛЕГАХ И ДРУЗЬЯХ

М.А. Хабичеву – 60 лет // Советская тюркология. Баку, 1990. № 6. С. 91–98 (в соавторстве с И.Х. Ахматовым, Ж.М. Гузеевым).

Лингвистическое наследие профессора Ахматова И.Х. // Спорные вопросы формы словосочетания и простого предложения в тюркских языках. Нальчик, 1999. С. 285–292.

Родной язык // Кайсын Шуваевич Кулиев. Воспоминания современников. Нальчик, 2001. Т. IV. С. 444–447.

На стороне мудрости (К 50-летию А.И. Рахаева) // «И цельность, и размах...». Нальчик, 2003. С. 6–9.

Талант и мудрость (Памяти Р.Х. Гутова) // «И жар души, и хлад ума...». Нальчик, 2005. С. 48–59.

Энергия и сила духа // Исмаил Мизиев: путь к истокам. Нальчик, 2005. С. 88–89.

Брат братом силен // Наш друг и брат Валерий Зокаев. Нальчик, 2005. С. 12–18.

Пророк в своем отечестве (К 65-летию П.М. Иванова) // Кабардино-Балкарская правда, 2007. 12 мая.

Память, имя его сохрани // «Жизнь без меня не обошлась...». Вспоминая М.М. Конакова. Нальчик, 2007. С. 7–9.

Всадник жизни // «Шел я вместе с людьми, разделяя их долю...». К 90-летию со дня рождения Х.И. Хутуева. Нальчик, 2008. С. 185–188.

В памяти и в сердце (Вспоминая А.К. Текуева) // «Деяния души и сердца...». Нальчик, 2008. С. 78–84.

Каким мы знали Магомеда Мокаева // М. Мокаев: «Биение сердца...». Нальчик: Эльбрус, 2008. С. 136–140 (в соавторстве с Х.А. Сабанчиевым).

Творец в науке (К 60-летию профессора В.Д. Дзидзоева) // Избранные труды. Нальчик: Изд-во КБНЦ РАН, 2010. С. 332–344.



## ПУБЛИКАЦИИ О ЖИЗНИ И ТРУДАХ М.З. УЛАКОВА

*Отаров И.* Тилни юсюнден илму иш (Научное исследование о языке М.З. Улакова) // Коммунизмге жол (Путь к коммунизму), 1983. 30 апр. (на карач.-балк. яз.).

*Отаров И.* Улакъланы Махти – илмуланы доктору (Улаков Махти – доктор филологических наук) // Заман (Время), 1990. 30 апр. (на карач.-балк. яз.).

*Отаров И.* Тилибизни юсюнден китап (Книга о языке: М.З. Улаков «Проблемы лексической стилистики». Нальчик: Эльбрус, 1994) // Чегем ауазы (Голос Чегема), 1995. 13 янв. (на карач.-балк. яз.).

О награждении Почетной грамотой КБР Улакова М.З.: Указ Президента КБР // Кабардино-Балкарская правда, 1996. 31 янв.

*Исламова М.* Улакъланы Махти Халкъла аралы тюрк академияны бѣлюмюню таматасына айбырылгъанды (Улаков Махти избран руководителем отделения Международной тюркской академии) // Заман (Время), 1998. 15 июля (на карач.-балк. яз.).

О присвоении Почетного звания «Заслуженный деятель науки КБР Улакову М.З.». Указ Президента КБР // Кабардино-Балкарская правда, 2001. 27 февр.

*Кетенчиев М.* Жизнь дана на добрые дела // Кабардино-Балкарская правда, 2001. 28 февр.

*Кетенчиев М.* Жизнь дана на добрые дела // Адыгэ псалгъэ (Адыгское слово), 2001. 1 марта (на каб.-черкес. яз.).

Улакъланы Махтиге – 50 жыл (Улакову Махти – 50 лет: подборка статей) // Заман (Время), 2001. 23 февр. (на карач.-балк. яз.).

*Гугов Р.* Слово о коллеге и друге // «И жар души, и хлад ума...». Нальчик, 2005. С. 174–177.

*Моттаева С.* Его эстетика – наука // Кабардино-Балкарская правда, 2006. 22 февр.

*Мокаева З.* Жашауну проблемалары бла кысыха байламлыкь-да (В прямой связи с жизненными проблемами: интервью с М.З. Улаковым) // Заман (Время), 2009. 7 февр. (на карач.-балк. яз.).

Избранные труды: Юбилейный сборник, приуроченный к 60-летию со дня рождения доктора филологических наук, профессора Махти Зейтуновича Улакова. Нальчик: Изд-во КБНЦ РАН, 2010. 364 с.

*Занкишиев Ж.* Насып (Счастье) // Указ. соч. С. 235 (на карач.-балк. яз.).

*Бегиев А.* Ай батхан кечеде (Безлунной ночью) // Указ. соч. С. 244–245 (на карач.-балк. яз.).

*Алафаев А.* Моцарт и Сальери // Указ. соч. С. 246–247.

*Иванов П.* Слово об Улакове М.З. // Указ. соч. С. 248–249.

*Караева З.* Испытан временем // Указ. соч. С. 250.

*Марченко П.* Жизненная зрелость // Указ. соч. С. 251–252.

*Темиржанов М.* Доброта и щедрость // Указ. соч. С. 253–258.

*Сабанчиев Х.-М.* Щедрость романтика // Указ. соч. С. 259–261.

*Баков Х.* Точка приложения сил // Указ. соч. С. 263–266.

*Аккиева С.* Магнетическая притягательность // Указ. соч. С. 267–268.

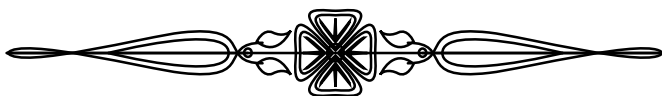
*Жабелов Т.* Образ и дух // Указ. соч. С. 269–276.

*Махиева Л.* Человек, с которым интересно // Указ. соч. С. 277–279.

*Калабекова К.* Доброе сердце // Указ. соч. С. 280–281.

*Алафаев А.* Талантливый ученый и организатор науки // Кабардино-Балкарская правда, 2011. 26 февр.

*Лютцев Р.* О факторах, титулах и языках: резюме на статью М. Улакова, С. Дадова «Факторы устойчивого развития и укрепления межнационального согласия» в КБП, 2013. 21 февр. // Кабардино-Балкарская правда, 2013. 6 июня.



## ИЗ ОТЗЫВОВ КОЛЛЕГ И УЧЕНИКОВ О М.З. УЛАКОВЕ

Махти Зейтунович Улаков является одним из ведущих языковедов-тюркологов нашей республики, который достиг больших высот в своей профессиональной деятельности. Наряду с научной деятельностью он уделяет большое внимание воспитательной работе. У него много учеников, которые на высоком научном уровне продолжают реализовывать идеи, выдвинутые их научным руководителем.

Махти Зейтунович достиг еще больших успехов в научно-организационной деятельности. Вот уже свыше 15 лет научное сообщество оказывает ему большое доверие, избирая его на высокую должность заместителя председателя Федерального научного центра КБНЦ РАН по научной работе.

Продержаться столь продолжительное время на такой непростой должности возможно только имея, наряду с профессиональными качествами, высокие человеческие качества, коими обладает Махти Зейтунович. Он относится к числу людей, которых можно характеризовать такими словами, как порядочность и человеколюбие, переданные ему, как мне представляется, от его замечательных родителей – Зейтуна и Радимхан, с которыми мне посчастливилось близко познакомиться. Какими они были замечательными людьми, которые, повидав на своем веку и страшное лицо войны, и великие страдания на чужбине, и всякого рода горести, сопровождающие нашу жизнь, сохранили в себе удивительное человеколюбие, которое все время озаряло их светлые, добрые лица!

Махти Зейтунович не может не быть похожим на них, и не отсюда ли происходит то, что он является замечательным отцом, братом и другом?

Не менее важным достижением в жизни Махти Зейтуновича, думаю, является создание прочной, красивой семьи, без которой вряд ли он смог бы достигнуть указанных высот в своей профессиональной деятельности.

Счастья и дальнейшего процветания ему, его семье и его близким!

*Петр Мацович Иванов,  
Заслуженный деятель науки РФ,  
доктор технических наук, профессор,  
председатель Федерального научного центра КБНЦ РАН.*

## ДРУГ, УЧЕНЫЙ, ЧЕЛОВЕК

Махти Зейтуновича Улакова я знаю с 1979 г., когда пришел на работу в КБИГИ. С тех пор мы дружим. Давать ему характеристику мне и легко и трудно. Легко потому, что он пример замечательного человека и товарища; трудность в том, что может не хватить эпитетов, чтобы охватить все грани его человеческих качеств.

Я лично ценю в Махти Зейтуновиче его готовность подставить плечо и поддержать любого товарища и коллегу; его твердость и принципиальность в отстаивании профессиональных и государственных дел. Он прекрасный семьянин, прекрасный сын своего рода и своих родителей, а для нас, друзей, он преданный друг. М.З. Улаков – человек, отличающийся высокой культурой, человек выдержанный и уравновешенный при любых обстоятельствах. Для меня он образец советского человека в самом лучшем смысле – порядочный, интеллигентный, благожелательный к окружающим, интернациональный и имеющий друзей в любом уголке огромного СССР. Все эти качества, на мой взгляд, у него заложены на генетическом уровне и привиты ему его уважаемыми родителями.

Наверное, в свое время Махти Зейтунович мог избрать любую профессию – стать инженером, врачом, агрономом и т.д. Уверен, на любом поприще он добился бы результатов. Улаков М.З. еще в школьные годы выбрал цель, и он стремился к ней. Он пришел

в науку осознанно и по призванию. Сын сельских педагогов он через всю жизнь пронес уважение и благодарность своим учителям в школе, вузе и аспирантуре. С особым пиететом Махти Зейтунович всегда вспоминает научного руководителя по кандидатской диссертации К.М. Мусаева, своих наставников в науке А.Т. Базиева, А.К. Шагирова и других, которые сыграли большую роль в становлении его как профессионального ученого.

В Махти Зейтуновиче гармонично сочетаются такие редкие в наше время качества как способность к интеллектуальной критике различных позиций, взглядов в науке, оставаясь в рамках высокой культуры и уважения к личности автора.

Интенсивная и плодотворная научная и научно-организационная работа в сочетании с педагогической и общественной деятельностью М.З.Улакова отмечена многочисленными званиями и наградами.

Кредо М.З. Улакова: «Если народ будет хранить верность своему языку, если государство будет проводить политику сохранения и развития языка, если наука даст надежные ориентиры такой политики, то языки народов Кабардино-Балкарии будут жить и дальше как часть мирового культурного богатства». Поэтому наш друг, коллега и юбиляр всю свою жизнь посвятил этому благородному делу сохранения и развития своего родного балкарского языка, чтобы он занимал достойное место в общемировой человеческой культуре.

*Дзамихов Касболат Фицевич,  
доктор исторических наук, профессор,  
и.о. директора КБИГИ.*

## **С ЮБИЛЕЕМ, КОЛЛЕГА!**

Знаю доктора филологических наук, профессора Улакова Махти Зейтуновича много лет как человека, который внес и вносит в науку большой вклад и как организатор научно-исследовательской деятельности в Кабардино-Балкарском научном центре Российской академии, и как автор работ по лексикологии, стилистике карачаево-балкарского языка, по



проблемам языкового строительства в регионе, и как научный руководитель аспирантов, которые сегодня успешно, активно и плодотворно развивают научные идеи своего учителя и наставника.

Выступать одновременно во всех указанных ипостасях очень нелегко, но М.З. Улакову удается благодаря трудолюбию, умению создавать условия для научного роста сотрудников КБНЦ РАН сохранить и продолжить замечательные исследовательские традиции, которые сложились за несколько десятилетий в нашей республике.

Свой юбилей Махти Зейтунович встречает в расцвете творческих сил. Я желаю ему благополучия, радости общения с коллегами, здоровья, новых творческих успехов, долгих лет жизни.

*Светлана Башиева,  
доктор филологических наук, профессор,  
зав. кафедрой русского языка  
и общего языкознания КБГУ.*

## **ВЕДУЩИЙ ТЮРКОЛОГ И ЗАМЕЧАТЕЛЬНЫЙ ОРГАНИЗАТОР НАУКИ**

В научных кругах не только Кабардино-Балкарии и Карачаево-Черкесии, но и далеко за их пределами Махти Зейтунович Улаков давно заслужил авторитет как известный ученый, человек, требовательный к себе и другим, высоко организованный, верный идеалам науки.

Махти Улаков, окончив КБГУ в 1974 году, был принят на работу старшим лаборантом в сектор карачаево-балкарского языка КБНИИ.

Через два года сектор порекомендовал М.З. Улакова в очную аспирантуру при ИЯ АН СССР (г. Москва). Окончив ее, защитив кандидатскую диссертацию, он вернулся в КБНИИ и работал там до 1998 г. на разных должностях – от младшего научного сотрудника до заместителя директора по науке. Через три года после защиты докторской диссертации был назначен заместителем председателя КБНЦ РАН по научной работе. И вот уже

17 лет он параллельно с этой работой ведет еще активную научную деятельность в КБИГИ в должности главного научного сотрудника сектора карачаево-балкарского языка.

Что касается человеческих качеств М.З. Улакова, то они очень высоки: Махти чуток, внимателен и доброжелателен к любому человеку, независимо от того, близко знаком он с ним или нет. Поражает его активность в вопросах не только науки, но и жизни в целом. Скажу без преувеличения: общение с этим многогранным человеком всегда интересно и оставляет глубокий след.

Заслуги Махти Зейтуновича Улакова перед отечественной наукой поистине высоки и отмечены почетными званиями: он – заслуженный деятель науки КБР и КЧР. Однако этот талантливый ученый и организатор науки, на мой взгляд, заслуживает большего.

*Жамал Магометович Гузеев,  
Заслуженный деятель науки КБАССР,  
доктор филологических наук, профессор.*

## **КРУПНЫЙ УЧЕНЫЙ И УМЕЛЫЙ ОРГАНИЗАТОР НАУКИ**

Известному ученому-тюркологу, доктору филологических наук, профессору, заместителю председателя Кабардино-Балкарского научного центра РАН по научной работе 26 февраля исполнилось 65 лет.

Ученый М.З. Улаков никогда не преследовал цели карьерного роста – высокий уровень должностной лестницы уготовили, скорее всего, профессиональные качества филолога – глубокие знания в области языкознания: о природе, функциях и внутренней структуре языков, о их происхождении и историческом развитии. При этом важную роль сыграли черты характера: чувство справедливости и толерантности, принципиальность и ответственность при решении вопросов научного и организационного характера.

Особо следует отметить изыскания ученого в области стилистики, которые объединены общей оригинальной концепцией. В целом же круг его научных интересов весьма широк: он разра-

батывает темы, связанные с проблемами истории языка, тюркской лексикографии, диалектологии, культуры речи. Возглавляя Центр социально-политических исследований КБНЦ РАН, по программе интеграции академической и вузовской науки совместно с кафедрой русского языка и общего языкознания КБГУ, в тандеме с доктором филологических наук, профессором С.К. Башиевой он организовал и провел социолингвистическое исследование по языковой ситуации в Кабардино-Балкарии. На материалах опроса издан ряд статей и коллективная монография «Языковая ситуация в Кабардино-Балкарской Республике: состояние и проблемы». Нальчик: Издательство КБНЦ РАН, 2016. 177 с. (соавторы: С.К. Башиева, Ж.М. Хамдохова); сделаны предложения и рекомендации для законодательной и исполнительной власти республики.

Многогранный талант и богатый опыт научно-педагогической деятельности Улакова М.З. верно служат интересам карачаево-балкарской филологии. Ученый много сделал для сохранения и приумножения традиций преемственности поколений, интеграции межрегиональной филологической науки и создания целостной картины научной парадигмы в контексте карачаево-балкарского языкознания.

Поздравляя Махти Зейтуновича со славным юбилеем, мы желаем ему крепкого здоровья, вечного вдохновения и новых достижений!

*Тамара Казиевна Алиева,  
доктор филологических наук, профессор,  
зав. кафедрой карачаевской и ногойской филологии КЧГУ.*

## УРОКИ ЖИЗНИ И ДОБРА

Первое знакомство с Махти Зейтуновичем Улаковым у меня произошло в студенческие годы. Он мне, как и другим сокурсникам, преподавал спецкурс по стилистике карачаево-балкарского языка. Как преподаватель и душевный старший товарищ он произвел на нас всех весьма благоприятное впечатление. В дальнейшем судьба свела меня с ним в стенах Кабардино-Бал-

карского научно-исследовательского института, куда я попал благодаря профессору Жамалу Магомедовичу Гузееву, который по-родственному уговорил меня перейти на работу в сектор балкарского языка младшим научным сотрудником, убедив всеми плюсами научной деятельности в области карачаево-балкарского языкознания. Тогда моим рабочим местом стал кабинет Махти Зейтуновича, который меня радушно принял. Благодаря ему я потихоньку начал познавать азы науки. Он начал делиться со мной своим жизненным и научным опытом. Мне показалось, что это он делает беспристрастно и даже с каким-то удовольствием, обращая мое внимание на те нюансы, которые поначалу даже казались несколько аксиоматичными. По достоинству это я начал оценивать уже потом, по мере того, как набирался собственного опыта. Такова, по всей видимости, природа человека.

Махти Зейтунович много рассказывал о годах учебы в КБГУ, в аспирантуре Института языкознания АН СССР, где под чутким руководством маститого тюрколога Кенесбая Мусаевича Мусаева выполнял свою кандидатскую диссертацию. Тогда я и предположить не мог, что такой большой ученый станет моим оппонентом когда-то по докторской диссертации. В этом, конечно, заслуга Махти Зейтуновича, который помог в этом вопросе, взвалив на себя непомерную с моей точки зрения ношу.

Не могу не отметить и некоторые другие моменты, кажущиеся на первый взгляд несколько обыденными и в то же время важными для становления молодого специалиста. Махти Зейтунович первым делом сопроводил меня в картотеку сектора балкарского языка, где хранилось свыше 1 млн. карточек, которые легли в основу «Толкового словаря карачаево-балкарского языка». Научил меня работать с этой картотекой. Кстати, надо отметить, что он приложил много усилий для издания этого уникального лексикографического источника, особенно в плане изыскания средств на публикацию. «По мановению волшебной палочки» передо мной в его кабинете появилась печатающая машинка, клавишами которой я стал набирать первые свои научные статьи. С его стороны было и много советов по поводу того, как их называть. Таких примеров можно привести много.

Я часто задавался вопросом, как Махти Зейтуновичу удастся быть коммуникабельным, вникать в загадочный мир карачаево-балкарской филологии, начиная от фольклора, заканчивая язы-

кознанием. Это для меня открылось позже, после того, как познакомился с его отцом, Зейтуном Матгериевичем Улаковым, в Гунделене. Это был особенный человек. То, что он организовал в родном селе уникальный по тем временам краеведческий музей, заслуживает самой высокой оценки. С удовольствием я читал на страницах газет и журналов его интересные статьи о разных сторонах карачаево-балкарской культуры. Помню и очень ценю издание народных сказок, которые он собрал и издал. Как раз в этой связи и можно привести балкарскую поговорку «Птенец орла делает то, что видит в гнезде».

Сегодня мой старший товарищ и коллега широко известен в научных кругах своей деятельностью в Президиуме КБНЦ РАН, как член Российского комитета тюркологов, как ученый, который готовит кадры высшей квалификации (в его активе целый ряд кандидатов наук по специальности «Тюркские языки»), как плодотворный исследователь различных аспектов карачаево-балкарского языка. И это не может не радовать.

Желаю дорогому Махти Зейтуновичу здоровья, дальнейших успехов на ниве науки, достижения всех тех ориентиров, которые он для себя установил.

*Мусса Бахаутдинович Кетенчиев,  
доктор филологических наук, профессор,  
зав. кафедрой балкарского языка КБГУ.*

## ТВОРЧЕСКИЙ ЧЕЛОВЕК, МУДРЫЙ РУКОВОДИТЕЛЬ И ПРОФЕССИОНАЛ

Педагог (учитель, руководитель) – один из самых важных людей в жизни каждого из нас. Его нелегкая работа часто определяет способности, будущую профессию и судьбу ученика. Он вкладывает в него всего себя, не требуя ничего взамен, и только гордость за ученика ему награда. Главное для учителя – видеть в их достижениях плоды своего труда.

Именно таким и является Махти Зейтунович Улаков. Его педагогический потенциал, профессионализм, терпение и опыт позволили нам, его ученикам, заслужить степень кандидата фи-

дологических наук и добиться высоких показателей в науке. Хочется особо отметить в нашем учителе умение понять проблемы своих учеников и отзывчивость в трудных ситуациях. Благодаря ему, мы смогли найти свое место в научной сфере.

Мы, его аспиранты, хотим искренне поблагодарить своего наставника и выразить глубочайшую благодарность за огромный вклад в наше обучение. Без ложной скромности можем похвастаться мудрым руководителем, профессионалом своего дела с железной выдержкой.

Махти Зейтунович, Ваша многогранная деятельность, основанная на большом опыте и порядочности, внимательном отношении к окружающим людям, полная самоотдача делу, всегда позволяли успешно решать задачи любой сложности. Благодаря этому, пройдя многие ступеньки карьерного роста, сегодня Вы – справедливый и ответственный руководитель.

Уважаемый наш учитель, позвольте выразить восхищение и почтение Вам, как Человеку с неиссякаемой энергией и работоспособностью. Мы желаем Вам сохранить оптимизм и бодрость духа, дальнейших творческих успехов на нелегком научном поприще. Здоровья, долголетия, жизнелюбия и пусть источник Вашей энергии никогда не иссякнет. А мы, Ваши благодарные ученики, постараемся и дальше держать планку мастерства нашего учителя.

*Лейла Созакбайовна Гергокова (Этезова),  
кандидат филологических наук,  
научный сотрудник сектора карачаево-балкарского фольклора.*

МАТЕРИАЛЫ К БИБЛИОГРАФИИ УЧЕНЫХ КБИГИ

Махти Зейтунович  
УЛАКОВ

Составитель  
Людмила Хамангериевна Махиева

Макет и техническое редактирование  
*И.Х. Кушховой*

Корректор  
*Л.Б. Кучмезова*

Художественное оформление  
*И.Х. Кушховой*

Подписано в печать 24.02.2016 г.  
Формат 60x84  $1/_{16}$ . Гарнитура Palatino Linotype  
Усл. печ. л. 2,8. Тираж 500 экз. (1-й завод – 100). Заказ № 153

The federal state budgetary science establishment  
The Kabardian-Balkarian institute of humanitarian research  
360000, KBR, Nalchik, 18 Pushkin's street  
E-mail: kbigi@mail.ru

Федеральное государственное бюджетное научное учреждение  
«Кабардино-Балкарский институт гуманитарных исследований»  
360000, г. Нальчик, ул. Пушкина, 18. Тел. 8 (8662) 42-50-94  
E-mail: kbigi@mail.ru